

Súhlas so spracúvaním osobných údajov – zákonný zástupca (ZŠ) /

Hozzájárulás a személyes adatok kezeléséhez – törvényes képviselő (Általános iskola)

v zmysle článku 6 ods. 1 a článku 7 Nariadenia Európskeho parlamentu a rady (EÚ) 2016/679
(ďalej len Nariadenie EÚ) /

a 6. cikk (1) bekezdése értelmében 1. és az (EU) 2016/679 európai parlamenti és tanácsi
rendelet (a továbbiakban EU rendelet) 7. cikk

Titul, meno, priezvisko / Titul, név és vezetéknév:

Adresa bydliska / Lakcím:

Č. OP alebo iného dokladu / SZIGSZ vagy más igazolvány:

Som zákonným zástupcom môjho dieťaťa / Én vagyok a gyermekem törvényes képviselője:

Meno, priezvisko / Név és vezetéknév:

Adresa bydliska / Lakcím:

So spracúvaním osobných údajov môjho dieťaťa / Gyermelem személyes adatainak kezelésével:

- v rozsahu meno, priezvisko, ročník, fotografie, videonahrávky, výtvarné, hudobné, ručné a iné práce, výsledky súťaží, akcií / név, vezetéknév, évszám, fényképek, videofelvételek, képzőművészeti, zenei, kézműves és egyéb alkotások, versenyek, rendezvények eredményei között;
- za účelom prezentácie činnosti a aktivít školy, výsledkov a vystúpení žiakov školy, získavania nových žiakov, zverejňovanie informácií týkajúcich sa školy a jej žiakov / az iskola tevékenységének, tevékenységének, az iskola tanulóinak eredményeinek, teljesítményeinek bemutatása, az új tanulók szerzése, az iskolát és tanulóit érintő információk közzététele érdekében;
- na dobu trvania školskej dochádzky u prevádzkovateľa a po dobu trvania účelu / az üzemeltető iskoláztatásának idejére és a cél időtartamára;
- s možnosťou poskytnutia OU verejnosti prostredníctvom webového sídla školy, sociálnych sietí, násteniek a vývesných tabúl / személyes adatok nyilvánosság elé állításának lehetőségével az iskola honlapján, közösségi oldalain, hirdetőtáblákon és hirdetőtáblákon keresztül.

Súhlasím / Hozzájárulok

Nesúhlasím / Nem járulok hozzá

So spracúvaním osobných údajov môjho dieťaťa / Gyermelem személyes adatainak kezelésével:

- v rozsahu meno, priezvisko, ročník, fotografie, výtvarné a iné práce alebo články, výsledky súťaží, akcií / név, vezetéknév, évszám, fényképek, művészeti és egyéb alkotások vagy cikkek, pályázatok, rendezvények eredményei tekintetében;
- za účelom informovania o živote a dianí v škole prostredníctvom školského časopisu / az iskolai életről és eseményekről való tájékoztatás érdekében iskolai magazinon keresztül;
- na dobu trvania školskej dochádzky u prevádzkovateľa a po dobu trvania účelu / az üzemeltetőnél való iskolalátogatás idejére és a cél időtartamára;

- s možnosťou poskytnutia OU verejnosti prostredníctvom printového alebo elektronického školského časopisu / személyes adatok nyomtatott vagy elektronikus iskolai magazinon keresztül történő nyilvánosságra hozatalának lehetőségével.

Súhlasím / Hozzájárulok

Nesúhlasím / Nem járulok hozzá

So spracúvaním osobných údajov môjho dieťaťa / Gyermekem személyes adatainak kezelésével:

- v rozsahu kópie zdravotného preukazu / az egészségügyi kártya másolatának erejéig;
- za účelom uskladnenia kópie zdravotného preukazu žiaka, ktorý je nevyhnutná pri poskytnutí prvej pomoci žiakovi v škole počas vyučovacieho procesu i mimo školy na výletoch, exkurziách, súťažiach a iných školských podujatiach / a tanuló egészségügyi igazolványának másolatának tárolása érdekében, amely a tanuló elsősegélynyújtásához szükséges az iskolában a tanítási folyamat során, valamint az iskolán kívül kirándulásokon, kirándulásokon, versenyeken és egyéb iskolai rendezvényeken;
- na dobu trvania školskej dochádzky u prevádzkovateľa / az üzemeltetőnél való iskolalátogatás idejéig;
- s možnosťou poskytnutia OU poskytovateľom zdravotníckej pomoci / személyes adatok egészségügyi szolgáltatók részére történő megadásának lehetőségével.

Súhlasím / Hozzájárulok

Nesúhlasím / Nem járulok hozzá

So spracúvaním osobných údajov môjho dieťaťa / Gyermekem személyes adatainak kezelésével:

- v rozsahu meno, priezvisko, trieda, dátum narodenia, ktoré sú potrebné na zaradenie žiaka do jednotlivých súťažných kategórií / név, vezetéknev, osztály, születési idő tartományban, amelyek a tanuló egyéni versenykategóriákban való helyezéséhez szükségesek;
- za účelom uvedenia osobných údajov žiaka v súpise pre rôzne súťaže / annak érdekében, hogy a tanuló személyes adatait felvegyék a különböző versenyek listájára;
- na dobu trvania školskej dochádzky u prevádzkovateľa / az üzemeltetőnél való iskolalátogatás idejéig;
- s možnosťou poskytnutia OU organizátorom daných súťaží, ktorých sa dieťa chce zúčastniť / személyes adatok megadásának lehetőségével azon versenyek szervezői felé, amelyeken a gyermek részt kíván venni.

Súhlasím / Hozzájárulok

Nesúhlasím / Nem járulok hozzá

So spracúvaním osobných údajov môjho dieťaťa / Gyermekem személyes adatainak kezelésével:

- v rozsahu meno, priezvisko / név, vezetéknev tartományban;
- za účelom zverejnenia zoznamu detí, ktoré patria do danej triedy/skupiny pri rôznych oficiálnych akciách školy, ako je napr. testovanie a pod. / az adott osztályba/csoportba tartozó gyermekek névsorának közzététele érdekében az iskola különböző hivatalos rendezvényein, mint pl. tesztelés stb.;
- na dobu trvania školskej dochádzky u prevádzkovateľa / az üzemeltetőnél való iskolalátogatás idejéig;
- s možnosťou poskytnutia OU len oprávneným osobám prevádzkovateľa / azzal a lehetőséggel, hogy személyes adatokat csak az üzemeltető felhatalmazott személyeinek adjon meg.

Súhlasím / Hozzájárulok

Nesúhlasím / Nem járulok hozzá

So spracúvaním osobných údajov môjho dieťaťa / Gyermequem személyes adatainak kezelésével:

- v rozsahu meno, priezvisko, ročník, fotografie, videonahrávky, výtvarné, hudobné, ručné a iné práce, výsledky súťaží, akcií / név, vezetéknev, évszám, fényképek, videofelvételek, képzőművészeti, zenei, kézműves és egyéb alkotások, versenyek, rendezvények eredményei tekintetében;
- za účelom prezentácie činnosti a aktivít školy a jej žiakov cez médiá / az iskola és tanulói tevékenységének, tevékenységének a médián keresztül történő bemutatása érdekében;
- na dobu trvania školskej dochádzky u prevádzkovateľa a po dobu trvania účelu / az üzemeltetőnél iskolalátogatás idejére és a cél időtartamára;
- s možnosťou poskytnutia OU miestnym alebo celoštátnym médiám – noviny, časopisy, televízia, rozhlas / személyes adatok megadásának lehetőségével a helyi vagy országos médiának - újságoknak, folyóiratoknak, televízióknak, rádióknak.

Súhlasím / Hozzájárulok

Nesúhlasím / Nem járulok hozzá

So spracúvaním osobných údajov môjho dieťaťa / Gyermequem személyes adatainak kezelésével:

- v rozsahu meno, priezvisko, trieda, škola / név, vezetéknev, osztály, iskola tartományban;
- za účelom zabezpečenia ubytovania, cestovných zliav na školských výletoch, kurzoch, škole v prírode, lyžiarskeho kurzu a iných školských akciách a zliav do múzea, divadla, kina, knižnice a iných inštitúcií navštívených počas školských akcií / szállást, utazási kedvezményt iskolai kirándulások, tanfolyamok, szabadtéri iskola, sítanfolyam és egyéb iskolai rendezvények alkalmával, valamint az iskolai rendezvények alkalmával látogatott múzeumok, színházak, mozik, könyvtárak és egyéb intézmények kedvezményeit biztosítani;
- na dobu trvania školskej dochádzky u prevádzkovateľa / az üzemeltetőnél való iskolalátogatás idejére;
- s možnosťou poskytnutia OU poskytovateľovi ubytovania, cestovného, vstupného alebo zľavy / személyes adatok megadásának lehetőségével a szállás-, utazás-, belépő- vagy kedvezményes szolgáltató részére.

Súhlasím / Hozzájárulok

Nesúhlasím / Nem járulok hozzá

Svoj súhlas udeľujem pre Základnú školu, kontakt na zodpovednú osobu / Hozzájárulásomat adom az Általános Iskola, a felelős személy elérhetősége

Vyhlasujem, že som bol/a poučený/á o dobrovoľnosti poskytnutia tohto súhlasu a tak ho aj dávam. Súhlas som dal/a zo svojej slobodnej vôle bez akékoľvek nátlaku a bez akýchkoľvek podmienok zo strany prevádzkovateľa nesúvisiacich s mojím súhlasom. / Kijelentem, hogy e hozzájárulás önkéntes megadásáról tájékoztatást kaptam, így azt megadom. Hozzájárulásomat szabad akaratomból adtam, az üzemeltető részéről mindenféle nyomás és a beleegyezésemhez nem kapcsolódó feltétel nélkül.

Vyhlasujem, že som bol/a poučený/á o právach dotknutej osoby na / Kijelentem, hogy tájékoztatást kaptam az érintett azon jogairól, hogy:

- prístup k osobným údajom (článok 15),
- (prístup nesmie mať nepriaznivé dôsledky na práva iných fyzických osôb) / hozzáférés a személyes adatokhoz (15. cikk),
(a hozzáférés nem érintheti hátrányosan más természetes személyek jogait);
- opravu a doplnenie osobných údajov (článok 16) / személyes adatok helyesbítése és kiegészítése (16. cikk);

- **výmaz osobných údajov – právo na zabudnutie (článok 17) / személyes adatok törlése – az elfelejtéshez való jog (17. cikk):**
 - **zverejnené OU / közzétett személyes adatok,**
 - **nepotrebne OU / sükségtelen személyes adatok,**
 - **nezákonne spracúvané OU / a jogellenesen kezelt személyes adatokról,**
 - **OU spracúvané na účely priameho marketingu / direkt marketing célból kezelt személyes adat,**
 - **OU po odvolaní súhlasu na spracúvanie, ak neexistuje iný právny základ spracúvania / személyes adat az adatkezeléshez való hozzájárulás visszavonását követően, ha az adatkezelésnek nincs más jogalapja,**
 - **toto právo sa neuplatňuje pri údajoch spracúvaných na účel / ez a jog nem vonatkozik azokra az adatokra, amelyeket a következő célból kezelnek:**
 - **archivácie / archiválás,**
 - **vedecký/štatistický účel / tudományos/statisztikai célból,**
 - **historický výskum / történeti kutatás,**
 - **na uplatnenie práva na slobodu prejavu a práva na informácie / gyakorolni a véleménynyilvánítás szabadságához és a tájékoztatáshoz való jogát,**
 - **na preukazovanie a uplatňovanie právnych nárokov / jogi igények bizonyítására és érvényesítésére,**
- **obmedzenie spracúvania osobných údajov (článok 18) / a személyes adatok feldolgozásának korlátozásai (18. cikk):**
 - **počas opravy nesprávnych údajov / a hibás adatok kijavítása során,**
 - **ak dotknutá osoba namieta výmaz údajov a požaduje ho nahradiť obmedzením spracúvania / ha az érintett tiltakozik az adatok törlése ellen, és kéri annak helyébe adatkezelés korlátozását,**
 - **ak prevádzkovateľ údaje už nepotrebuje a potrebuje ich dotknutá osoba na uplatnenie právneho nároku / ha az adatkezelőnek már nincs süksége az adatokra, és az érintettnek süksége van rájuk jogi igény érvényesítéséhez,**
- **prenosnosť osobných údajov spracúvaných automatizovanými prostriedkami (článok 20) / az automatizált eszközökkel feldolgozott személyes adatok hordozhatósága (20. cikk);**
- **namietanie spracúvania osobných údajov (článok 21) / tiltakozás a személyes adatok kezelése ellen (21. cikk):**
 - **pri spracúvaní na účely priameho marketingu – prevádzkovateľ ihneď pozastaví spracúvanie / a direkt marketing célú feldolgozás során - az üzemeltető haladéktalanul felfüggeszti az adatkezelést,**

a že som sa s týmito právami oboznámil/a a porozumel/a im / és hogy elolvastam és megértettem ezeket a jogokat.

Prevádzkovateľ môže obmedziť rozsah práv dotknutej osoby a jej zákonného zástupcu v zmysle článku 23 Nariadenia EÚ, ak je takéto obmedzenie ustanovené s cieľom zaistiť najmä ochranu práv dotknutej osoby alebo iných osôb a uplatnenie vymáhania občianskoprávnych nárokov / Az Üzemeltető korlátozhatja az érintett és törvényes képviselőjének az EU rendelet 23. cikke szerinti jogait, ha ilyen korlátozásról van szó különösen az érintett vagy más személyek jogainak védelmében, ill. az állampolgári jogok érvényesítése.

Dotknutá osoba alebo jej zákonný zástupca má právo tento súhlas kedykoľvek odvolať. Odvolanie súhlasu nemá vplyv na zákonnosť spracúvania vychádzajúceho zo súhlasu pred jeho odvolaním / Az érintettnek vagy törvényes képviselőjének jogában áll e hozzájárulását bármikor visszavonni. A

(sk) SÚHLAS SO SPRACÚVANÍM OSOBNÝCH ÚDAJOV – ZÁKONNÝ ZÁSTUPCA (ZŠ)
(hu) HOZZÁJÁRULÁS A SZEMÉLYES ADATOK KEZELÉSEHEZ – TÖRVÉNYES KÉPVISELŐ

hozzájárulás visszavonása nem érinti a visszavonás előtti hozzájárulásból eredő adatkezelés jogszerűségét.

Dotknutá osoba alebo jej zákonný zástupca má právo podať sťažnosť na Úrad na ochranu osobných údajov, Hraničná 12, Bratislava podľa článku 13, ods. 2, písm. d) Nariadenia EÚ / Az érintett vagy törvényes képviselője a Személyes Adatvédelmi Hivatalnál (Hraničná 12, Bratislava) a 13. cikk (1) bekezdése alapján panasszal élhet. 2, levél d) EU előírások.

V / Hely dňa / nap

zákonný zástupca dotknutej osoby /
az érintett törvényes képviselője (aláírás)